安全理事会

GENERALS/1997/223
14 March 1997
CHINESE

1997年3月13日

苏丹常驻联合国代表
给安全理事会主席的信

1. 奉我国政府指示,谨向你转达苏丹、乌干达和扎伊尔共同边界局势的一些详情。

2. 我很遗憾地要通知你,正当苏丹正准备参加根据两国关于关系正常化的协定订于1997年3月14日在乌干达安蒂比举行的苏丹和乌干达两国外交部长会议之际,乌干达政权违反上述协定于1997年3月9日对苏丹领土进行武装攻击,使苏丹屡次试图依据睦邻原则与乌干达建立正常关系的努力失败了。上述协定双方分别以S/1996/738和A/51/346-S/1996/740号文件提交安理会。

3. 攻击的目标是苏丹的卡亚镇,位于苏丹与乌干达和扎伊尔毗邻的南部边界的突出地带。攻击的细节如下:

(a) 该镇受到来自乌干达境内利口镇和基里镇的重型大炮的炮击。

(b) 同时位于乌干达毗邻的苏丹巴齐镇也受到来自乌姆库卢镇和阿里奥拉镇通过乌干达在扎伊尔的军事活动区发动的密集炮击。

(c) 炮击之后,使用武装直升机、坦克、装甲运兵车和重型长程大炮进行大规模地面攻击。这一攻击来自两个方向:从乌干达境内的基里--利口--阿瓦地区进攻苏丹领土境内的卡亚;从乌干达领土境内的乌姆库卢--阿里奥拉通过扎伊尔领土进攻苏丹领土境内的巴齐镇。

(d) 乌干达部队也通过第三个方向深入苏丹领土,从乌干达墨尤镇入侵苏丹缅甸拉头里地区。这一部队使用坦克和筑路机继续逼近苏丹耶伊镇。

(e) 参与攻击的总共有乌干达部队的 15 000 人加上苏丹叛军一支小特遣队,有36部坦克支援其攻势。这些部队直到此刻还继续在苏丹境内进行敌对的侵略行动。

4. 卡亚镇的地理位置和这个地区的地形特色及攻击所使用的军事设备毫无疑问地证实一个显然的事实,即攻击是乌干达部队进行的。从战场收到的情报和军事报告也证实乌干达政府的参与。因此,乌干达政权试图否认其罪行和摆脱其责任的任何企图将受到苏丹所掌握的确凿证据所驳斥。十分明显的是,攻击所使用的资源超过了众所周知的苏丹南部叛乱运动的军事能力。

5. 乌干达侵略是乌干达总统关于乌干达决定与苏丹的关系诉诸战争的屡次声明的具体表示。乌干达总统在向乌干达报纸“新境界”发表的一项声明中,要求苏丹南部与北部分离并建立一个独立国家,因为他称这是阿拉伯穆斯林北部压迫黑人基督徒南部。他也将苏丹南部和北部的关系比喻作南非白人和黑人以前的关系。而且,乌干达总统督促应该将在苏丹南部叛乱运动的帮派冲突视为反抗殖民主义的民族解放运动,他这样做是为了让乌干达能够向其提供军事和其他支助。

6. 乌干达总统这些声明的目的在煽动仇恨和破坏苏丹的社会结构和干预苏丹的内政。这构成了不仅严重威胁苏丹的统一、主权和领土完整,而且也破坏这个区域和整个非洲大陆的和平与安全。

7. 苏丹政府长期以来所掌握的情报证实乌干达政权参与一项试图枯竭苏丹资源的阴谋。这个阴谋是与一些邻国对苏丹东部的其他攻击不谋而合的。苏丹政府尽管面对大量业经证据确凿的情报,依然继续十分慎重。苏丹政府持续努力让两国之间继续对话的高尚行动有机会获得成功以期实现和解与和平。苏丹力行自我节制同时耐心等待订于1997年3月14日在乌干达举行的会议。

8. 乌干达侵略再度暴露乌干达领导人缺乏与苏丹关系正常化的政治意愿。乌

干达对苏丹侵略的持续证实乌干达政府对苏丹所采取的极端行动已经到了极限。这一侵略构成对苏丹东部边界攻击计划的扩大,再次反映乌干达政权对这个区域的扩张主义野心的危险性质。

9. 乌干达干预苏丹和其他邻近国家包括扎伊尔东部地区的内政现在已经成为其危险性日近一日更加明显的现象。对这一现象必须以应有的严肃性予以处理,不仅为了维护苏丹的稳定,同时也为了促进大湖区和邻近区域的和平与安全。

10. 我请你注意关于苏丹、乌干达和扎伊尔共同边界的局势的事实,希望安全理事会会承担起《联合国宪章》所规定的维护这个区域的完整与稳定及维持国际和平与安全的责任。

11. 最后,我要申明苏丹保留捍卫其主权、公民的安全及其领土完整的全部权利。我请你提请安全理事会各成员注意本信并将它作为安全理事会的文件分发。

常驻代表

埃尔法蒂赫·埃尔瓦(签名)